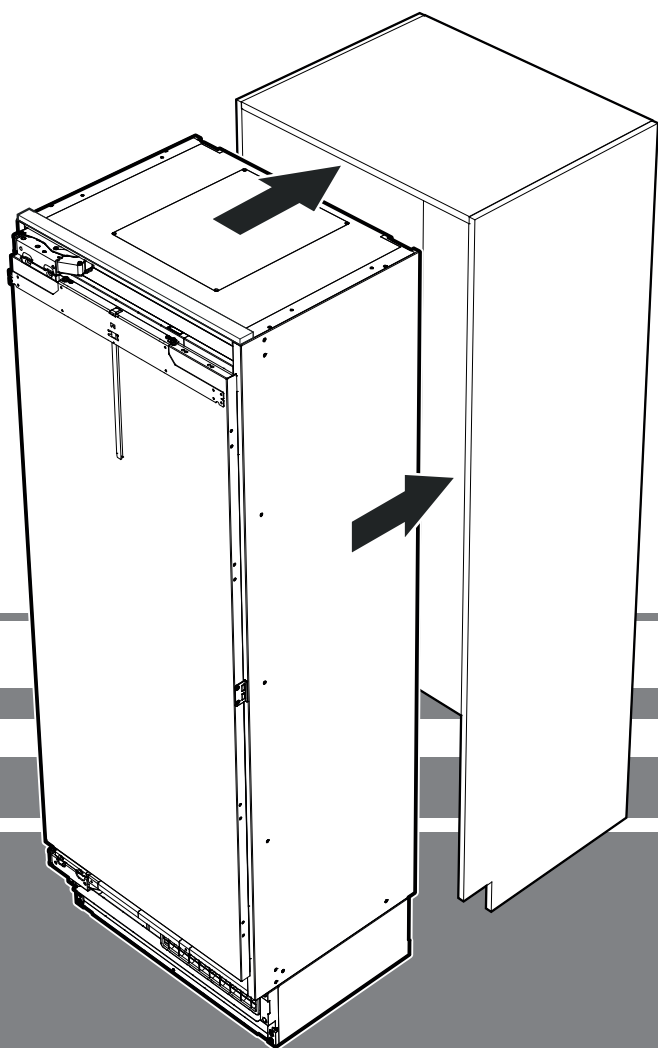


# Instrukcja zabudowania

Zamrażarka

strona 194

PL



**7085 863-00**

EGN 91 / EGN 92 / EGN 94 / EGN 96

**LIEBHERR**

## Spis treści

Proszę przeczytać i postępować zgodnie z niniejszymi instrukcjami.....	194
Wskazówka dla instalatora.....	195
Montaż zabezpieczenia przez wywróceniem .....	195
Ustawienie.....	195
Podłączenie elektryczne .....	195
Wolna przestrzeń dla otwierania drzwi (widok z góry) .....	197
Wymiary zabudowy.....	198
Wymiary płyty .....	200
Rozpakowanie .....	202
Dostarczone elementy dodatkowe wyposażenia.....	204
Zabezpieczenie przez wywróceniem.....	205
Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia dotyczące podłączenia wody .....	207
Wymagania dotyczące podłączenia wody.....	207
Instalacja urządzenia .....	207
W przypadku wymontowywania urządzenia z wnęki .....	216
Ważne informacje na temat zmiany kierunku otwierania drzwi lub ograniczenia kąta otwarcia drzwi do 90° .....	216

## Proszę przeczytać i postępować zgodnie z niniejszymi instrukcjami.

Ta instrukcja zawiera wskazówki dotyczące zagrożenia, ostrzegawcze i środki ostrożności.

Te informacje są ważne w celu bezpiecznej i wydajnej instalacji i obsługi.

Należy przestrzegać wszystkich wskazówek dotyczących zagrożenia, ostrzegawczych i środków ostrożności!

### **NIEBEZPIECZEŃSTWO!**

**Niebezpieczeństwo oznacza bezpośrednio niebezpieczną sytuację, która może prowadzić do poważnych obrażeń lub śmierci, jeśli się jej nie uniknie.**

### **OSTRZEŻENIE!**

**Ostrzeżenie oznacza niebezpieczną sytuację, która może prowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń, jeśli się jej nie uniknie.**

### **OSTROŻNIE!**

**Ostrożnie oznacza potencjalnie niebezpieczną sytuację, która może prowadzić do niewielkich lub umiarkowanych obrażeń, jeśli się jej nie uniknie.**

### **WAŻNA WSKAZÓWKA**

Tutaj znajdują się informacje, które są szczególnie istotne dla sprawnego instalacji i obsługi.

## Wskazówka dla instalatora

Ważne jest, aby postępować zgodnie z instrukcjami zawartymi w instrukcji, aby zapewnić prawidłową instalację i działanie urządzenia.

Przed instalacją urządzenia konieczne przeczytać wszystkie informacje w tym podręczniku.



### OSTRZEŻENIE!

**Ryzyko porażenia prądem.**

**Nie podłączać urządzenia do gniazda sieciowego, dopóki instalacja nie zostanie zakończona.**

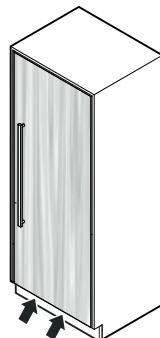
## Montaż zabezpieczenia przez wywróceniem



### OSTRZEŻENIE!

**Aby uniknąć niebezpieczeństwa związanego z niestabilnością urządzenia, należy je zamocować zgodnie z instrukcją.**

## Ustawienie

- Nie instalować urządzenia w bezpośrednim świetle słonecznym, obok kuchenki, ogrzewania itp.
- Podłoga w miejscu ustawienia musi być pozioma i równa.
- Nie zakrywać otworów ani kratki wentylacyjnych. 
- Front drzwi musi znajdować się co najmniej 102 mm nad podłogą, aby zapewnić odpowiednią wentylację.
- Pomieszczenie, w którym ustawione będzie urządzenie musi zgodnie z normą EN 378 zapewnić 1 m<sup>3</sup> objętości na 8 g czynnika chłodniczego R 600a, aby w przypadku wystąpienia przecieku w układzie chłodzenia nie doszło w pomieszczeniu do wytworzenia wybuchowej mieszaniny gazu z powietrzem. Ilość czynnika chłodniczego wskazano na tabliczce znamionowej wewnątrz urządzenia.

## Podłączenie elektryczne

Urządzenie użytkować wyłącznie przy zasilaniu **prądem przemiennym**.

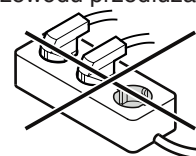
Dopuszczalne napięcie i częstotliwość prądu wskazano na tabliczce znamionowej. Rozmieszczenie tabliczki znamionowej wskazano w rozdziale **Opis urządzenia** (Instrukcja obsługi).

Gniazdo sieciowe musi być prawidłowo uziemione i chronione odpowiednim bezpiecznikiem.

Prąd zadziałania bezpiecznika musi leżeć w zakresie 10 A i 16 A.

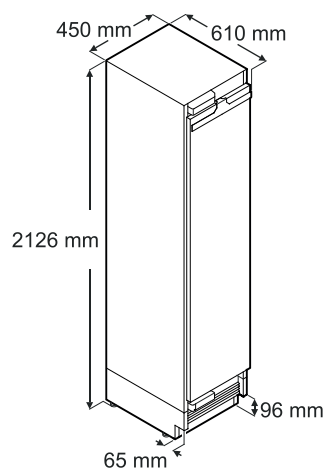
Do podłączenia urządzenia nie stosować przewodu przedłużającego lub listwy zasilającej.

Nie stosować indywidualnych falowników (przetworników prądu stałego na prąd przemienny bądź na prąd trójfazowy) albo wtyków do oszczędzania energii. Niebezpieczeństwo uszkodzenia układu elektronicznego!

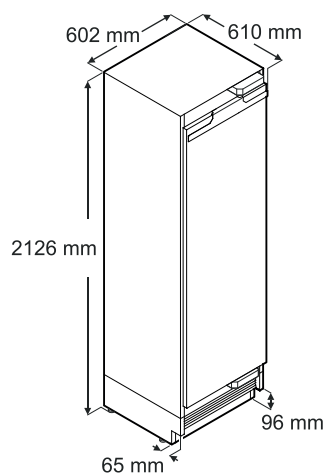


## Wymiary montażowe

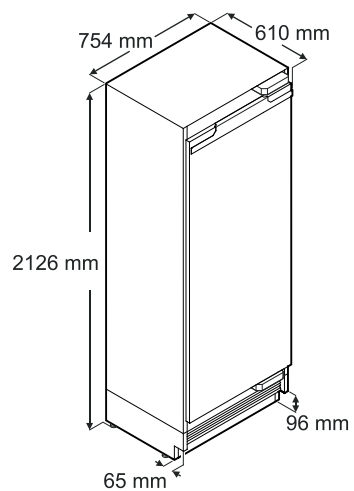
**EGN 9171**



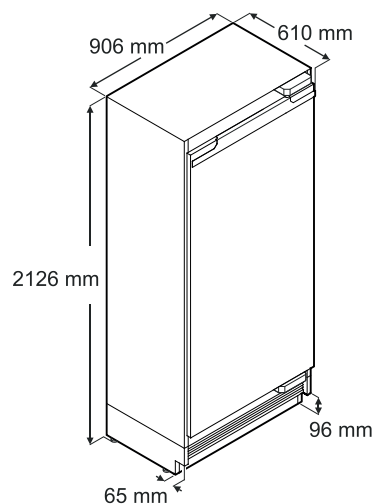
**EGN 9271**



**EGN 9471**

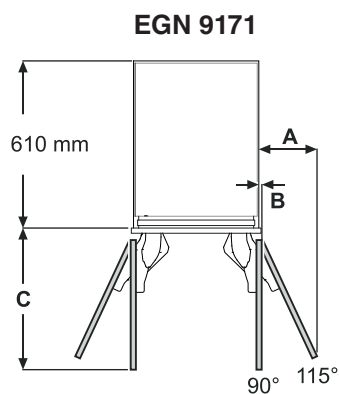


**EGN 9671**



Określoną minimalną wysokość uzyskuje się po pełnym wkręceniu nóżek regulacyjnych. Szerokość wzrasta o 6,5 mm po zamontowaniu listew montażowych.

## Wolna przestrzeń dla otwierania drzwi (widok z góry)

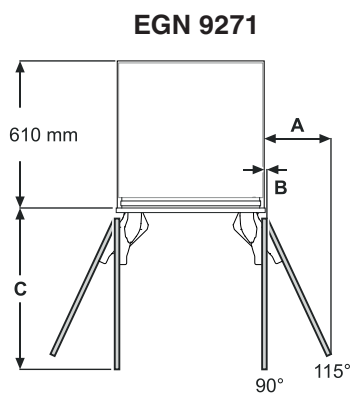


### Wewnętrzna płyta drzwi

A = 210 mm  
B = 12,5 mm  
C = 505 mm

### Zewnętrzna płyta drzwi

A = 216 mm  
B = 12,5 mm  
C = 517 mm

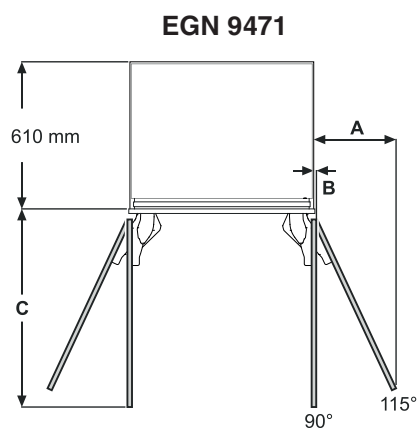


### Wewnętrzna płyta drzwi

A = 273 mm  
B = 12,5 mm  
C = 658 mm

### Zewnętrzna płyta drzwi

A = 279 mm  
B = 12,5 mm  
C = 670 mm

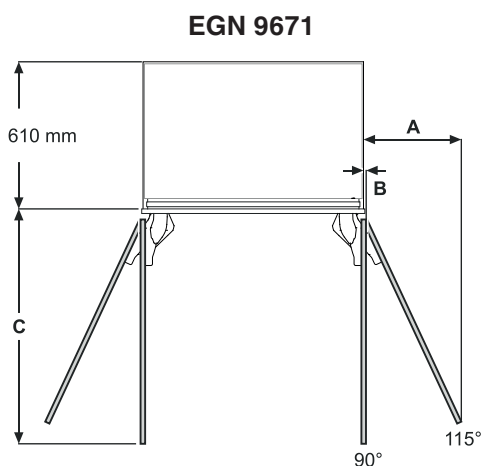


### Wewnętrzna płyta drzwi

A = 337 mm  
B = 12,5 mm  
C = 810 mm

### Zewnętrzna płyta drzwi

A = 343 mm  
B = 12,5 mm  
C = 822 mm



### Wewnętrzna płyta drzwi

A = 400 mm  
B = 12,5 mm  
C = 962 mm

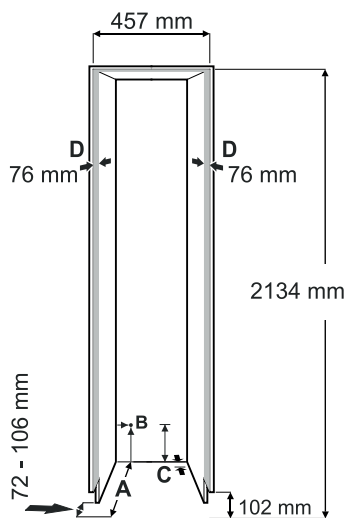
### Zewnętrzna płyta drzwi

A = 406 mm  
B = 12,5 mm  
C = 975 mm

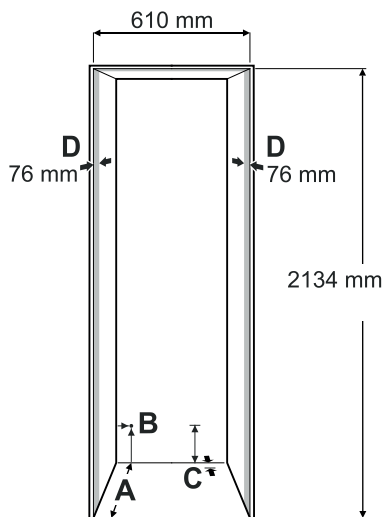
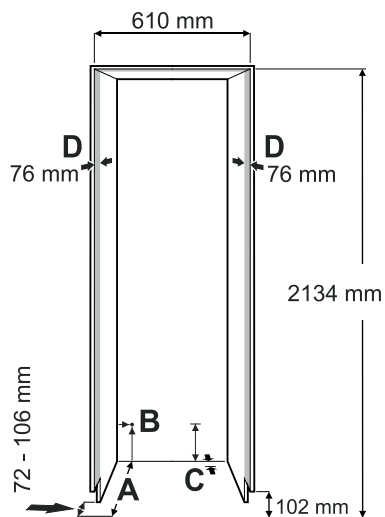
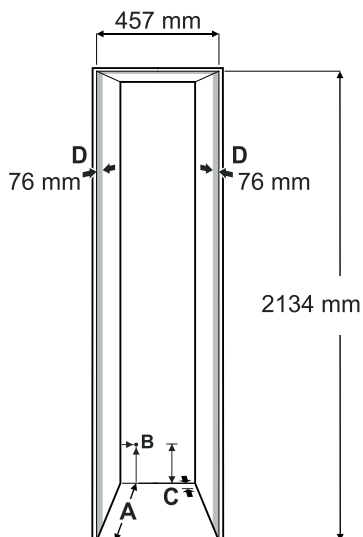
Wymiar A i B: przy obliczaniu odległości od ściany należy wziąć pod uwagę grubość płyty i wysokość uchwyty.

## Wymiary zabudowy

**Ciągła ośło  
na kryjąca cokołu**



**Pojedyncza ośło-  
na kryjąca cokołu**



**A**  
Głębokość wnęki z zewnętrzną płytą drzwi = 635 mm

Głębokość wnęki z wewnętrzną płytą drzwi = 635 mm plus grubość płyty

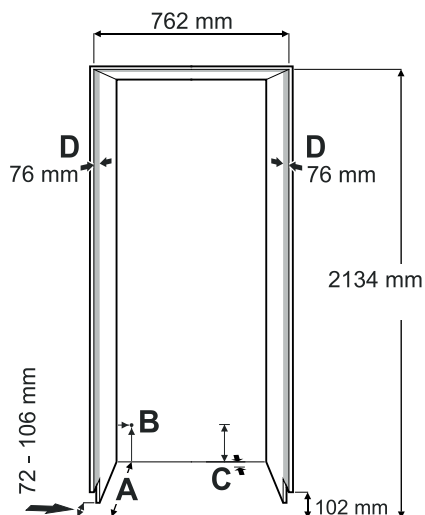
**B**  
W tym miejscu wyprowadzony jest przewód sieciowy z tyłu urządzenia. 19 mm od lewej i 127 mm od podłogi. Użyteczna długość przewodu sieciowego = 2,5 m.

**WAŻNA WSKAZÓWKA**  
Gniazdo sieciowe musi być łatwo dostępne, aby urządzenie mogło zostać szybko odłączone od sieci w razie awarii. Nie może znajdować się za urządzeniem.

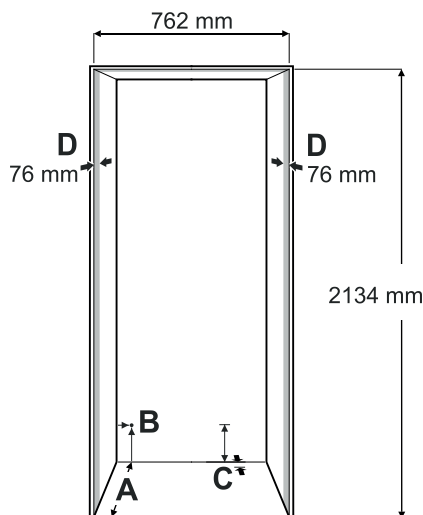
**C**  
W tym miejscu urządzenie ma wgłębienie do układania kabli i przewodów doprowadzania wody. 25 mm głębokości i 140 mm wysokości na całej szerokości urządzenia.

**D**  
Obszar ten jest widoczny, gdy drzwi urządzenia są otwarte. Wymagany jest optycznie odpowiedni projekt powierzchni.

### Ciągła ośło na kryjąca cokołu



### Pojedyncza ośło- na kryjąca cokołu



**A**  
Głębokość wnęki z zewnętrzną płytą  
drzwi = 635 mm

Głębokość wnęki z wewnętrzną płytą  
drzwi = 635 mm plus grubość płyty

**B**  
W tym miejscu wyprowadzony jest prze-  
wód sieciowy z tyłu urządzenia. 19 mm  
od lewej i 127 mm od podłogi.  
Użyteczna długość przewodu sieciowe-  
go = 2,5 m.

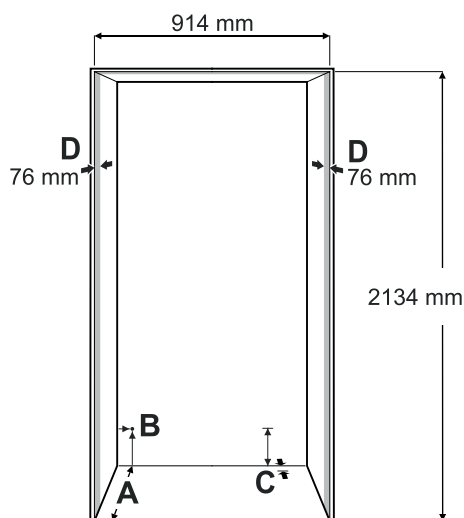
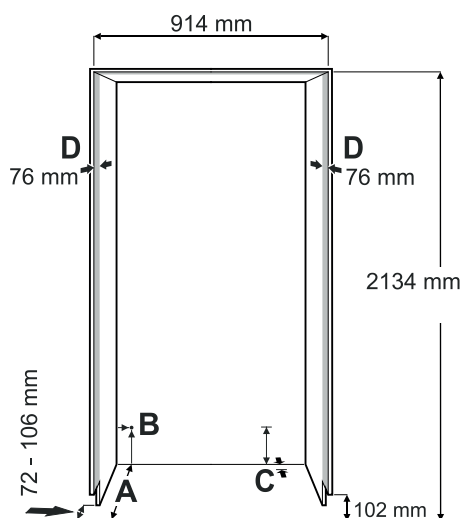
#### WAŻNA WSKAZÓWKA

Gniazdo sieciowe musi być  
łatwo dostępne, aby urządzenie  
mogło zostać szybko odłączone  
od sieci w razie awarii. Nie może  
znajdować się za urządzeniem.

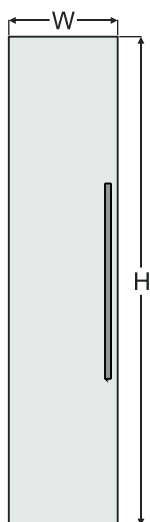
**C**  
W tym miejscu urządzenie ma wgłębienie  
do układania kabli i przewodów dopro-  
wadzania wody.

25 mm głębokości i 140 mm wysokości  
na całej szerokości urządzenia.

**D**  
Obszar ten jest widoczny, gdy drzwi  
urządzenia są otwarte. Wymagany  
jest optycznie odpowiedni projekt po-  
wierzchni.



## Wymiary płyty



### 457 mm wnęka

#### Wewnętrzna płyta drzwi

H = 2029 mm

W = 451 mm

#### Zewnętrzna płyta drzwi

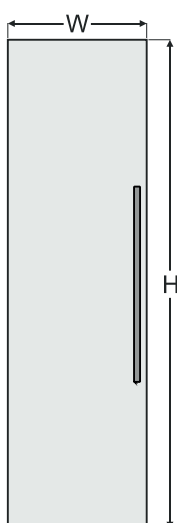
H = 2032 mm plus naddatek płyty u góry

W = 457 mm plus naddatek płyty po obu stronach

Grubość płyty min. = 16 mm \*

Grubość płyty maks. = 25 mm

Maksymalna waga płyty = 25 kg



### 610 mm wnęka

#### Wewnętrzna płyta drzwi

H = 2029 mm

W = 603 mm

#### Zewnętrzna płyta drzwi

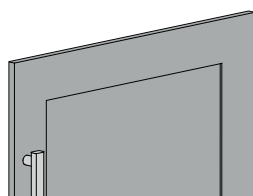
H = 2032 mm plus naddatek płyty u góry

W = 610 mm plus naddatek płyty po obu stronach

Grubość płyty min. = 16 mm \*

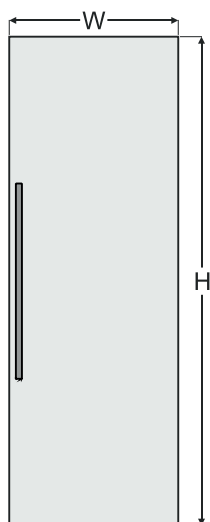
Grubość płyty maks. = 25 mm

Maksymalna waga płyty = 30 kg



\* W przypadku korzystania z płyty z frontem ramowym, w którym minimalna grubość płyty jest mniejsza, należy użyć wkrętów krótszych, niż te zawarte w woreczku foliowym.





### 762 mm wnętrza

#### Wewnętrzna płyta drzwi

H = 2029 mm

W = 756 mm

#### Zewnętrzna płyta drzwi

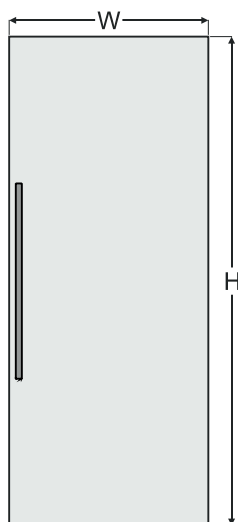
H = 2032 mm plus naddatek płyty u góry

W = 762 mm plus naddatek płyty po obu stronach

Grubość płyty min. = 16 mm \*

Grubość płyty maks. = 25 mm

Maksymalna waga płyty = 35 kg



### 914 mm wnętrza

#### Wewnętrzna płyta drzwi

H = 2029 mm

W = 908 mm

#### Zewnętrzna płyta drzwi

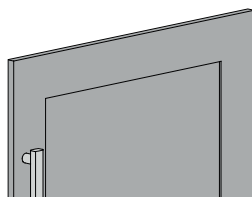
H = 2032 mm plus naddatek płyty u góry

W = 914 mm plus naddatek płyty po obu stronach

Grubość płyty min. = 16 mm \*

Grubość płyty maks. = 25 mm

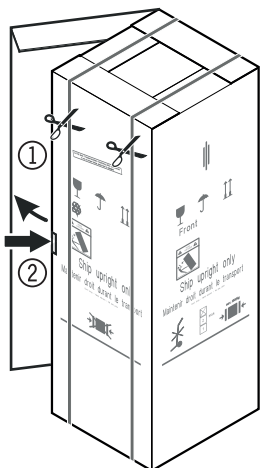
Maksymalna waga płyty = 40 kg



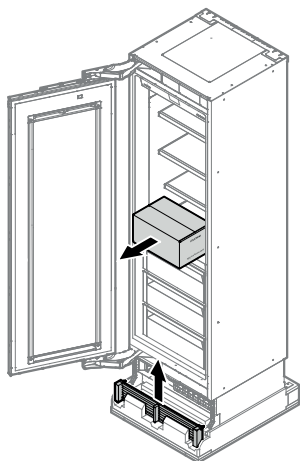
\* W przypadku korzystania z płyty z frontem ramowym, w którym minimalna grubość płyty jest mniejsza, należy użyć wkrętów krótszych, niż te zawarte w woreczku foliowym.

## Rozpakowanie

1. Odciąć i usunąć taśmy opakowaniowe.
2. Wcisnąć nakładkę, rozrwać karton na krawędzi lub naciąć i usunąć.
3. Usunąć części styropianowe z boków i od góry.

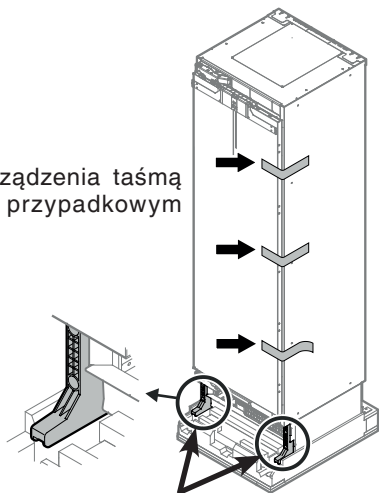


4. Wyjąć pudełko z częściami składowymi.



5. Wyjąć kratkę wentylacyjną.

6. Zabezpieczyć drzwi urządzenia taśmą samoprzylepną przed przypadkowym otwarciem.

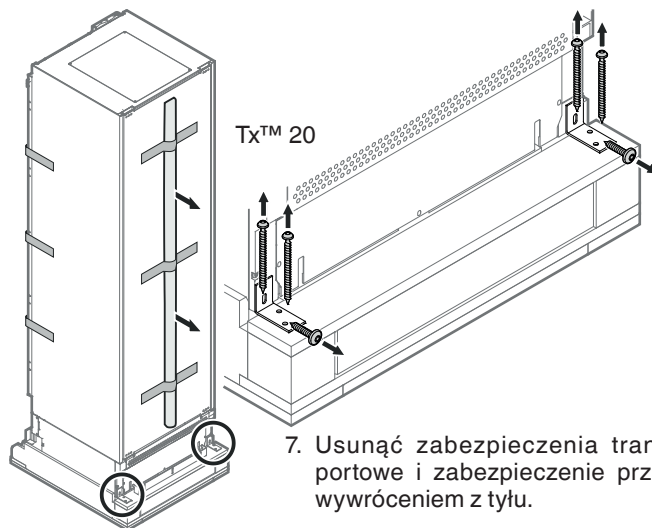


### ⚠ NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Zagrożenie życia lub ciężkie obrażenia na skutek przewrócenia się urządzenia.

Nie usuwać zabezpieczeń transportowych, dopóki urządzenie nie znajdzie się we wnętrzu.

Tx™ 20



7. Usunąć zabezpieczenia transportowe i zabezpieczenie przed wywróceniem z tyłu.

Usunąć zapakowane listwy kryjące i listwy przytrzymujące.

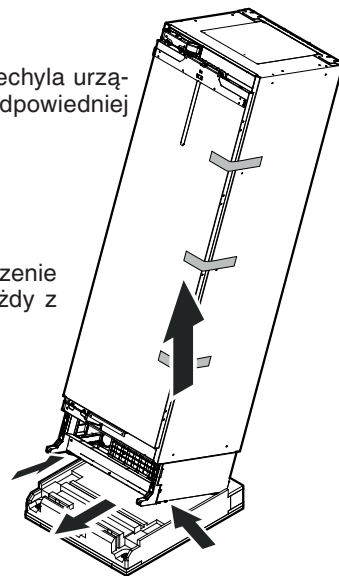
### ⚠ OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń i uszkodzenia.

Do bezpiecznego zdjęcia urządzenia z palety potrzebne są cztery osoby.

8. Jedna osoba ostrożnie przechyla urządzenie do tyłu i trzyma je w odpowiedniej pozycji.

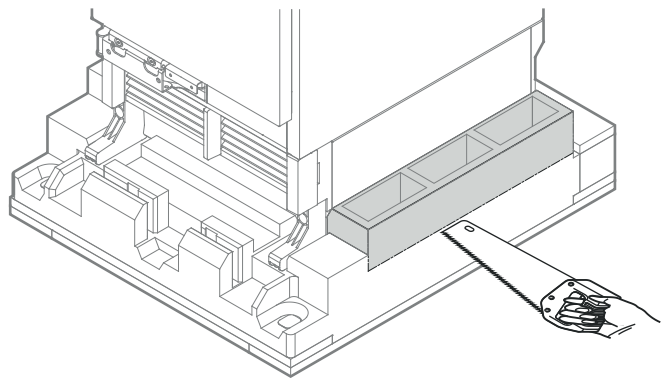
9. Dwie osoby chwytają urządzenie od dołu i podnoszą je. Każdy z jednej strony.



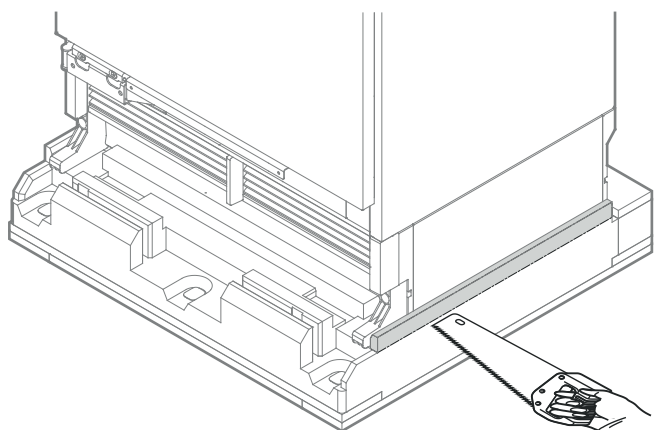
10. Jedna osoba wyjmuje paletę. Ostrożnie postawić urządzenie na podłodze.

**Alternatywna możliwość:**

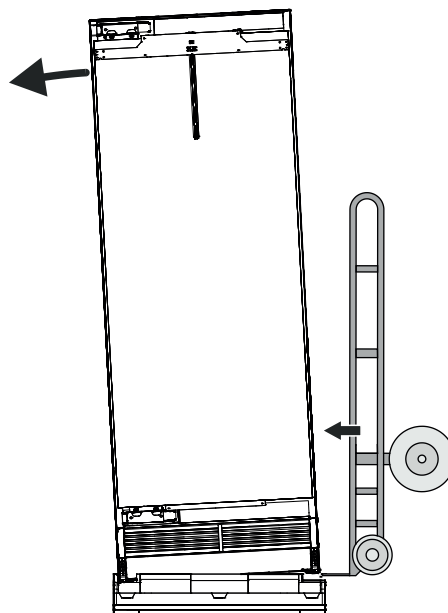
Wyciąć zaznaczony obszar z palety.



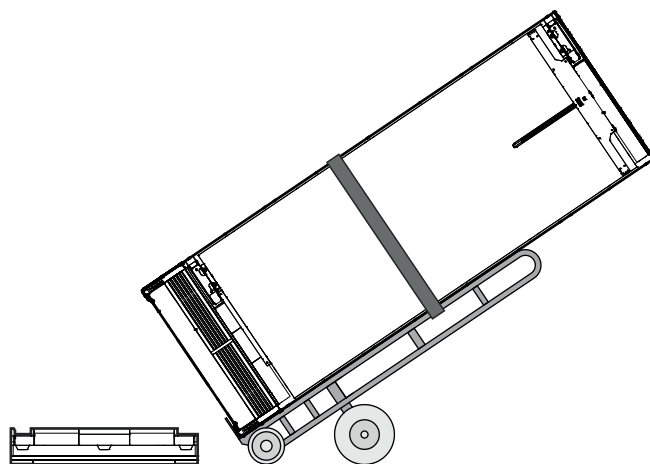
lub



Lekko przechylić urządzenie na bok.

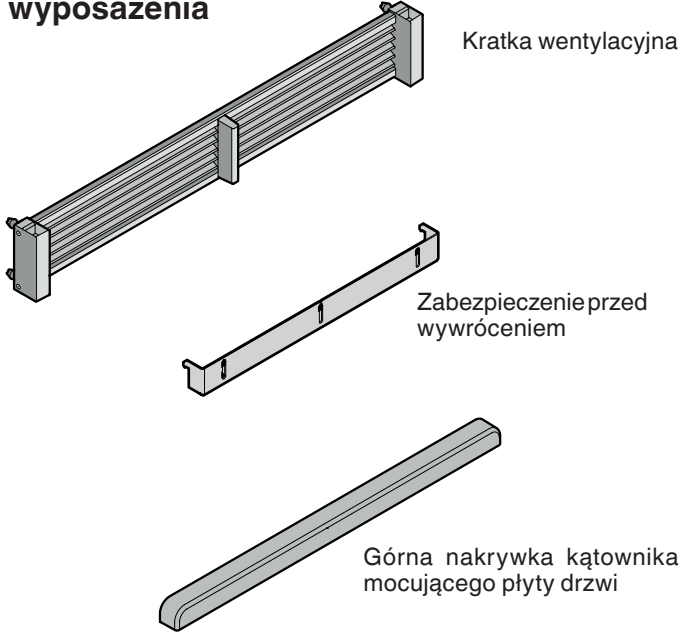


Wsunąć wózek transportowy na kółkach między urządzenie a opakowanie.  
Przymocować urządzenie do wózka transportowego na kółkach za pomocą pasów.  
Przechylić urządzenie na wózek transportowy na kółkach.

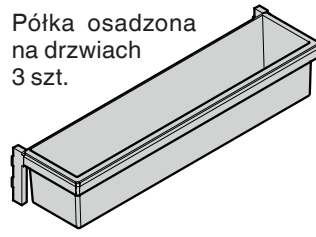


Ostrożnie postawić urządzenie na podłodze.

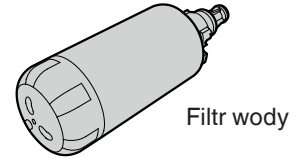
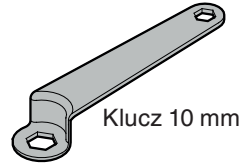
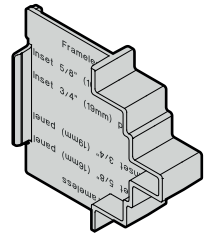
## Dostarczone elementy dodatkowe wyposażenia



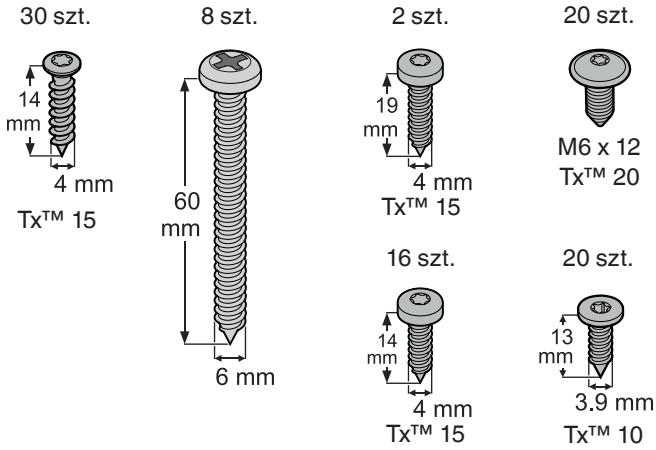
Półka osadzona na drzwiach  
3 szt.



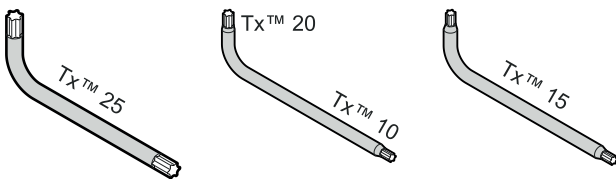
Pomoc przy regulacji głębokości  
4 szt.



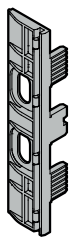
### Wkręty mocujące do montażu



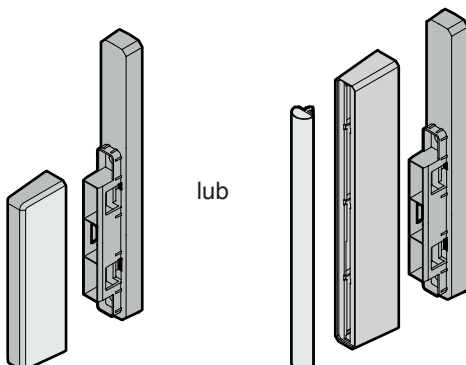
### Klucz Torx™



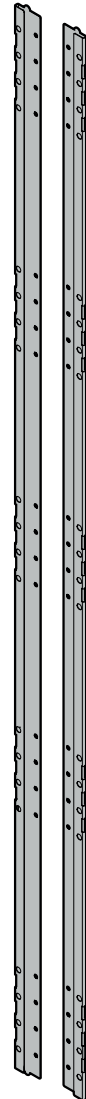
Oprawka mocująca płyty  
10 szt.



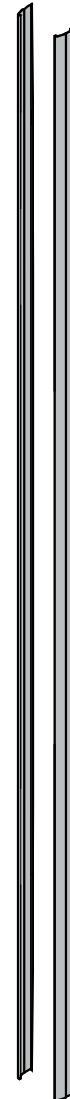
Separator powietrza w ob-  
rębie cokołu



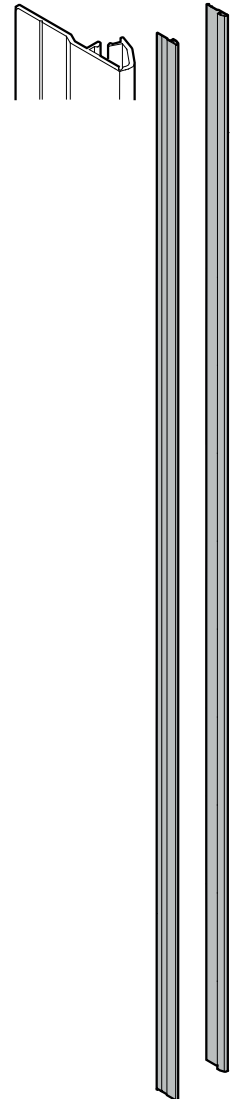
Listwy przy-  
trzymujące  
płyte



Listwy kryjące dla  
listew przytrzymu-  
jących płyte



Listwy kryjące dla  
szczeliny pomiędzy  
urządzeniem a wnęką



## Zabezpieczenie przez wywróceniem

Zainstalowanie dołączonego kątownika zabezpieczającego przed wywróceniem jest bezwzględnie konieczne. Zapobiega to wywróceniu się urządzenia do przodu z chwilą otwarcia drzwi w pełni obciążonych produktami.

### Montaż zabezpieczenia przez wywróceniem we wnękach głębszy niż 610 mm - ilustracja 1 - 2

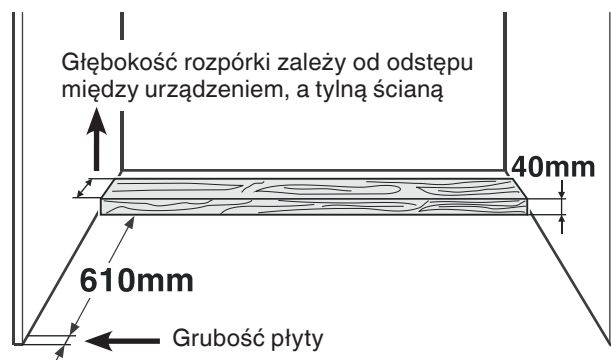
Aby zagwarantować, że płyta nośna sprężarki w przypadku wnęk głębszych niż 610 mm przylega do kątownika zabezpieczającego przed wywróceniem, należy zamontować drewnianą rozpórkę między tylną część urządzenia, a tylną ścianę mebli. Kątownik zabezpieczający przed wywróceniem jest przykręcany u dołu do podłogi, a od tyłu do rozpórki.



**OSTRZEŻENIE!**

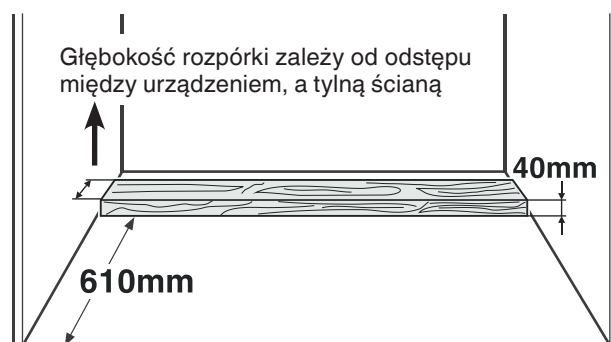
**Upewnić się, że rozpórka jest dobrze przymocowana do podłogi.**

### Wymiary do montażu rozpórki w meblach kuchennych z wewnętrzną płytą drzwi - ilustracja 1



Ilustracja 1

### Wymiary do montażu rozpórki w meblach kuchennych z zewnętrzną płytą drzwi - ilustracja 2



Ilustracja 2

### WAŻNA WSKAZÓWKA

Jeśli podłoga opadnie na bok, kątownik zabezpieczający przed wywróceniem należy przymocować dokładnie poziomo. Tam, gdzie to potrzebne, umieścić rozpórki.

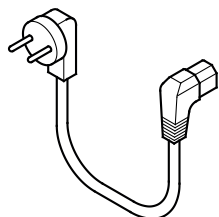
2 szt.  
Ogranicznik otwarcia



2 szt.  
Naklejka zastępcza do montażu osłony kryjącej cokołu



Przewód sieciowy



### SmartDeviceBox

Zawiera moduł do podłączenia smartfona

### NIE UTYLIZOWAĆ!

Przekazać użytkownikowi urządzenia!

**Funkcje SmartDevice nie są dostępne we wszystkich krajach.**

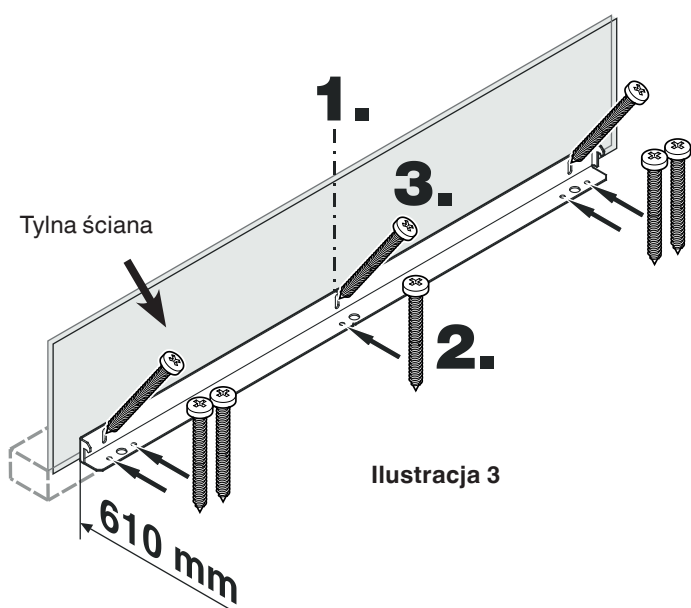
## Montaż zabezpieczenia przez wywróceniem na podłogach drewnianych - ilustracja 3

1. Zaznaczyć środkową linię urządzenia na tylnej ścianie. Wyrównać środek kątownika zabezpieczającego przed wywróceniem do środkowej linii.

### **⚠ OSTRZEŻENIE!**

**W obszarze montażu kątownika zabezpieczającego przed wywróceniem nie mogą leżeć żadne przewody elektryczne lub przewody doprowadzania wody, które mogłyby ulec uszkodzeniu przez wkręty lub wiertła podczas montażu.**

2. Przymocować kątownik zabezpieczający przed wywróceniem do podłogi drewnianej za pomocą 5 wkrętów (6 x 55). Nawiercić otwory, jeśli konieczne.
3. Przymocować kątownik zabezpieczający przed wywróceniem do tylnej ściany za pomocą 3 wkrętów (6 x 55).



Ilustracja 3

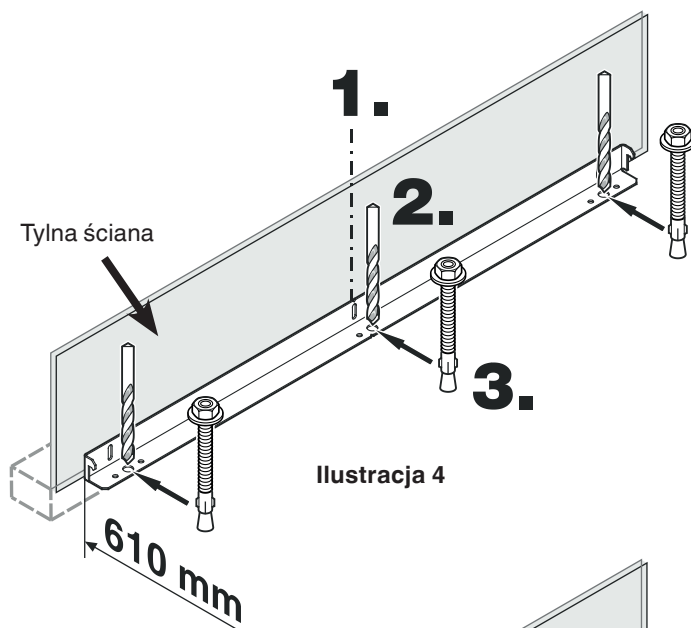
## Montaż zabezpieczenia przez wywróceniem na podłogach betonowych - ilustracja 4- 5

1. Zaznaczyć środkową linię urządzenia na tylnej ścianie. Wyrównać środek kątownika zabezpieczającego przed wywróceniem do środkowej linii.

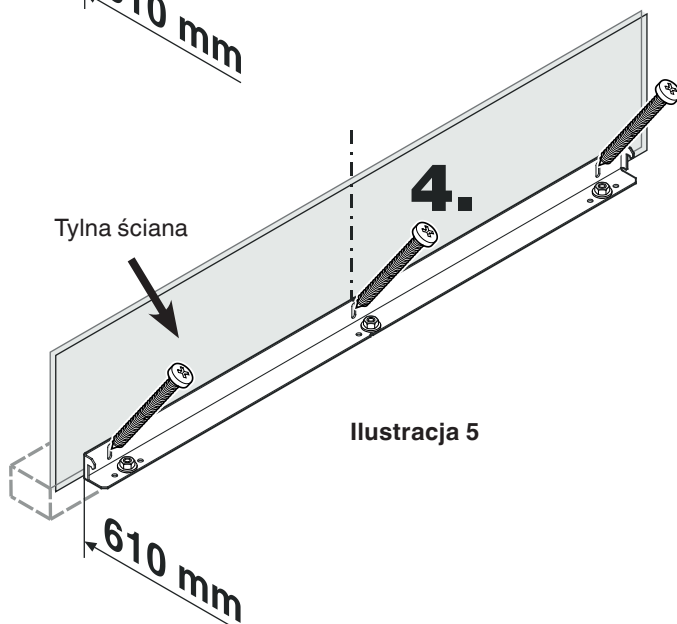
### **⚠ OSTRZEŻENIE!**

**W obszarze montażu kątownika zabezpieczającego przed wywróceniem nie mogą leżeć żadne przewody elektryczne lub przewody doprowadzania wody, które mogłyby ulec uszkodzeniu przez wkręty lub wiertła podczas montażu.**

2. Za pomocą wiertła z węglików spiekanych wywierć otwory 10 mm w miejscach pokazanych na **ilustracji 4**. Wywiercone otwory muszą być głębsze niż całkowita długość kotew. Następnie wyczyścić wywiercone otwory.
3. Nasunąć podkładkę na koniec kotwy i przykręcić nakrętkę sześciokątną. Wbić wszystkie 3 kotwy. Wyrównać środek kątownika zabezpieczającego przed wywróceniem ponownie do środkowej linii na tylnej ścianie. Dokręć kotwy, obracając nakrętkę sześciokątną.
4. Przymocować kątownik zabezpieczający przed wywróceniem do tylnej ściany (**ilustracja 5**) za pomocą 3 wkrętów (6 x 55).



Ilustracja 4



Ilustracja 5

## Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia dotyczące podłączenia wody

- Podłączenia wody nie wolno wykonywać, gdy urządzenie jest podłączone elektrycznie.
- Podłączenie do stacjonarnej sieci wodnej może być podejmowane wyłącznie przez przeszkolonych fachowców.



### OSTRZEŻENIE!

Podłączyć tylko do źródła wody pitnej.

## Wymagania dotyczące podłączenia wody

- Ciśnienie wody musi wynosić między **0,28-0,62 MPa (2,8-6,2 bar)**.

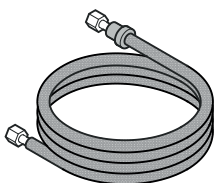
Nieprzestrzeganie tych wymagań może spowodować nieprawidłowe działanie IceMakera i wyciek wody, który może uszkodzić pokrycie podłogi i otaczające meble.

- Zawór odcinający musi być zainstalowany między przewodem doprowadzającym wodę a głównym dopływem wody. Musi być łatwo dostępny, aby w razie potrzeby można było natychmiast przerwać dopływ wody.

### WAŻNA WSKAZÓWKA

Zaworu odcinającego wody nie instalować za urządzeniem.

Doprowadzenie wody do urządzenia musi odbywać się przewodem doprowadzającym zimnej wody, który wytrzyma ciśnienie robocze i jest zgodny z przepisami dotyczącymi higieny. Użyć dołączonego węża ze stali szlachetnej (długość 3 m).

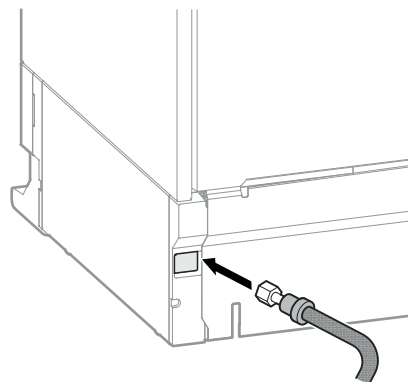


### WAŻNA WSKAZÓWKA

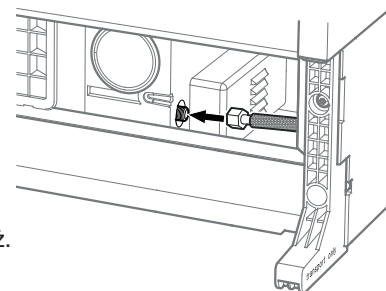
Nie używać starych lub już wstępnie zmontowanych przewodów doprowadzających wodę.

## Instalacja urządzenia

Przeszawić urządzenie do pozycji końcowej i pozostawić za nim wystarczająco dużo miejsca do pracy.



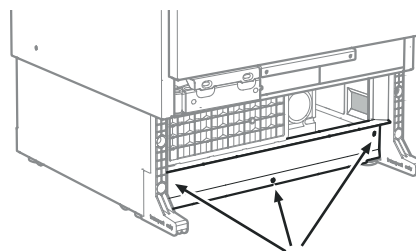
Przeciągnąć przewód doprowadzający wodę od tyłu do przodu.



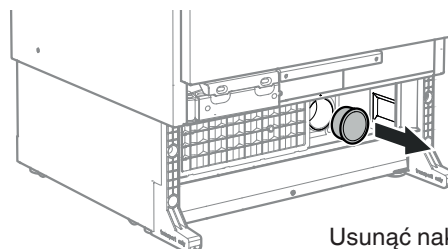
Podłączyć i dokręcić wąż.

### WAŻNA WSKAZÓWKA

Zadbać o to, aby połączenie było wyposażone w uszczelkę i było szczelne.

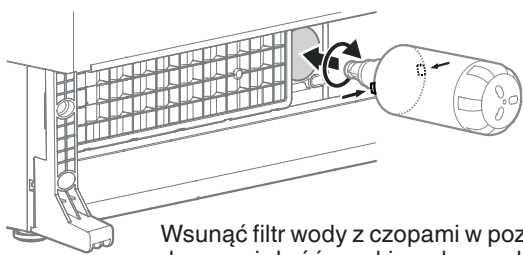


Dla ułatwienia podłączenia węża doprowadzającego wodę, odkręcić blachę.

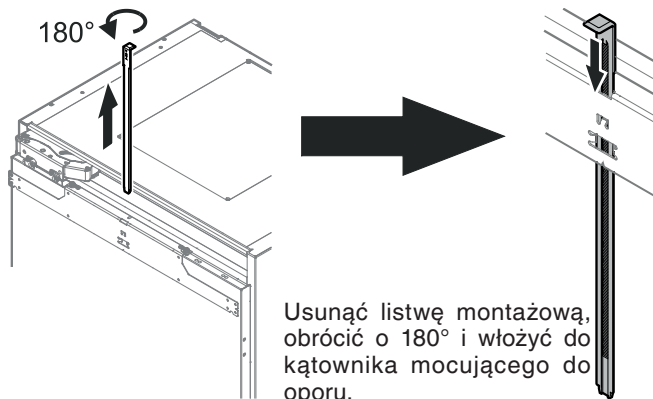


Usunąć nakrywkę.

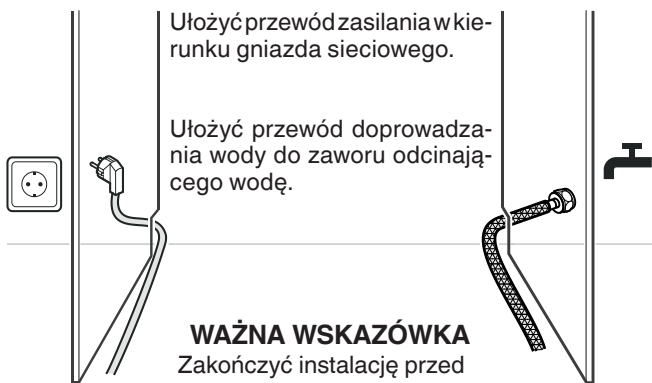




Wsunąć filtr wody z czopami w pozycji poziomej do oporu i obrócić go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara do zaryglowania.



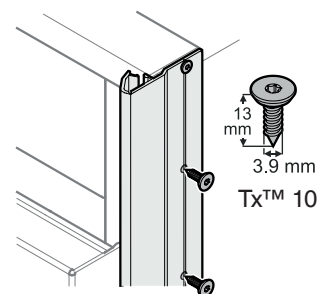
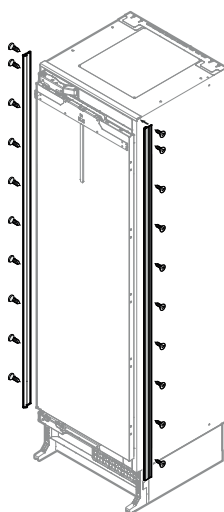
Usunąć listwę montażową, obrócić o 180° i włożyć do kątownika mocującego do oporu.



Ułożyć przewód zasilania w kierunku gniazda sieciowego.

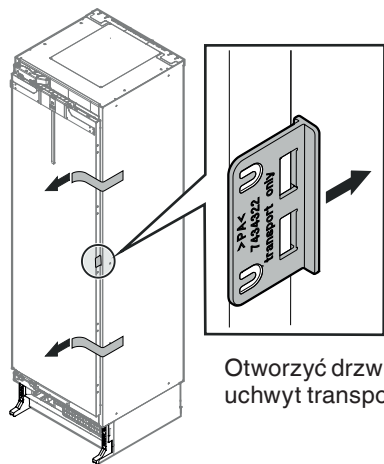
Ułożyć przewód doprowadzający wodę do zaworu odcinającego wodę.

**WAŻNA WSKAZÓWKA**  
Zakończyć instalację przed włączeniem urządzenia.



Umieścić listwy kryjące urządzenia na lewej i prawej przedniej krawędzi obudowy urządzenia, wyrównać wysokość z górną krawędzią urządzenia i mocno dokręcić. Listwa jest przezroczysta, dzięki czemu widoczne są otwory mocujące na obudowie urządzenia. Zaleca się zaznaczanie i wiercenie pozycji otworów w listwie.

Usunąć taśmy samoprzylepne.

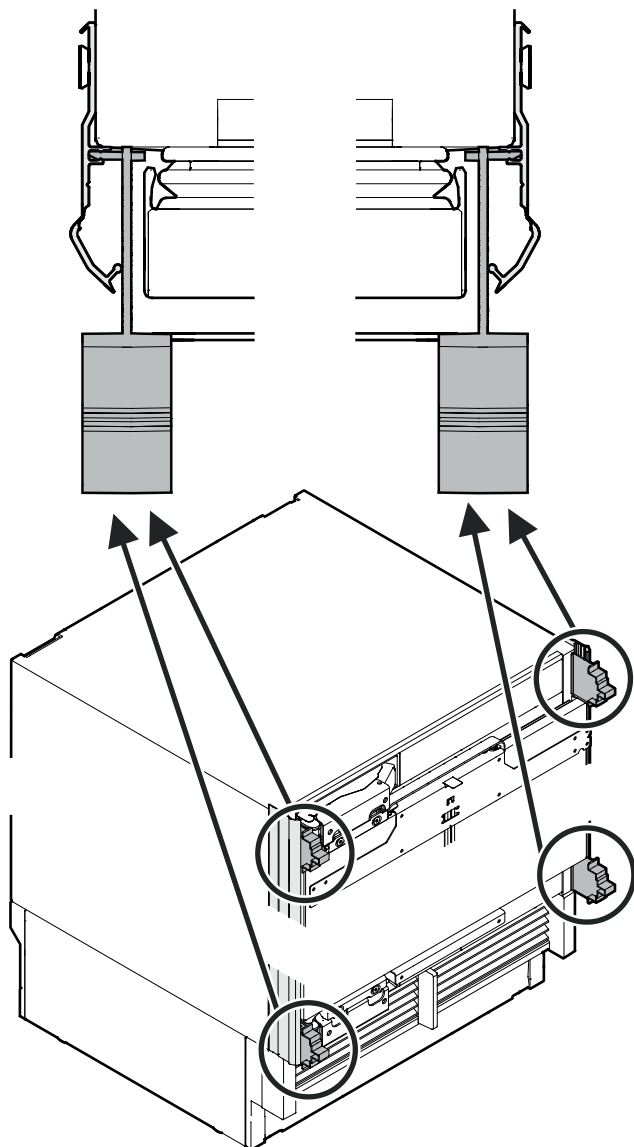


Otworzyć drzwi i usunąć uchwyt transportowy.

**WAŻNA WSKAZÓWKA**  
Użyć odpowiednich wkrętów z łbem płaskim, w przeciwnym razie krawędzie szafy zostaną uszkodzone, gdy urządzenie zostanie wepchnięte we wnękę.

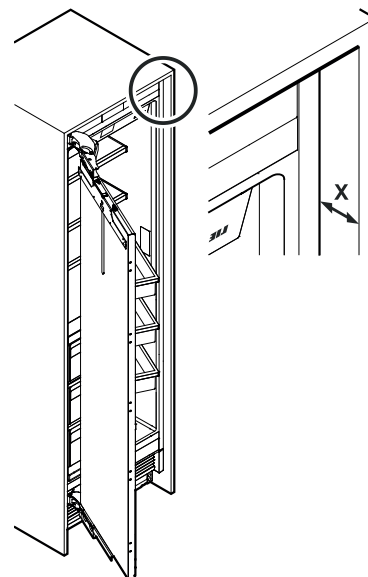


Montaż pomocy przy regulacji głębokości w listwie kryjącej



Wyrównać urządzenie na głębokości.

X = front wnęki do obudowy urządzenia z przodu (nie na listwie kryjącej)



**Wewnętrzna płyta drzwi 22 mm**

X = 66 mm

**Wewnętrzna płyta drzwi 19 mm**

X = 63 mm

**Wewnętrzna płyta drzwi 16 mm**

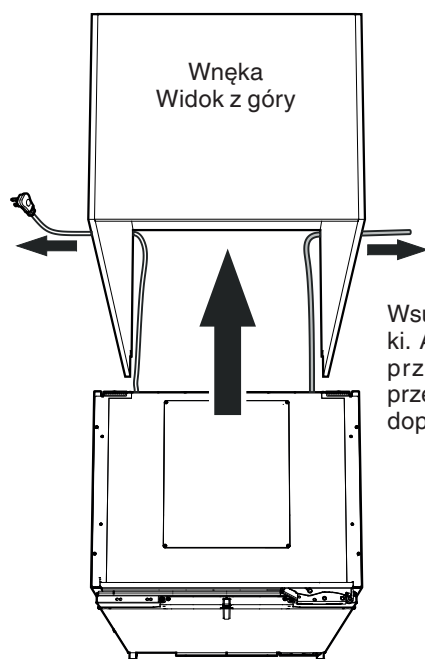
X = 60 mm

**Zewnętrzna płyta drzwi**

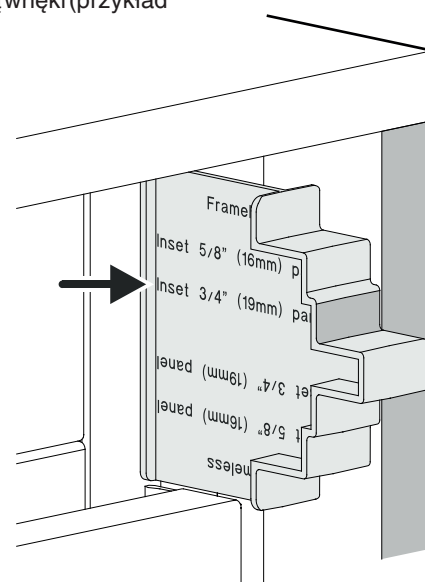
X = 44 mm

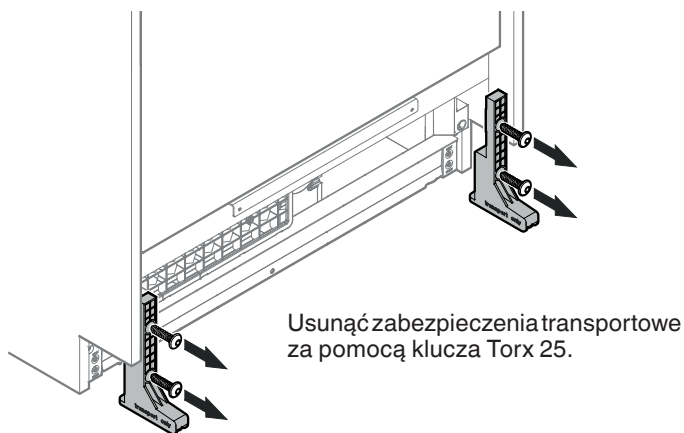
lub

z pomocą przy regulacji głębokości:  
Powierzchnia pomocy przy regulacji głębokości musi znajdować się w płaszczyźnie z powierzchnią wnęki (przykład pokazuje 19 mm).

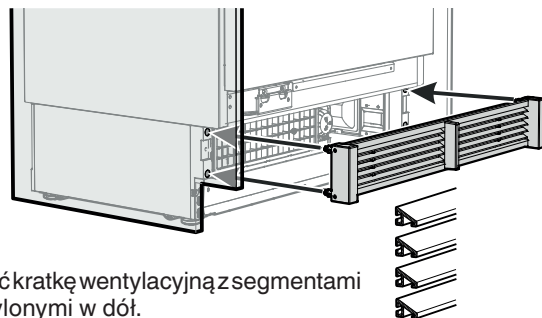


Wsunąć urządzenie do wnęki. Aby uniknąć uszkodzeń, przesunąć jednocześnie przewód zasilania i przewód doprowadzania wody.





Usunąć zabezpieczenia transportowe za pomocą klucza Torx 25.



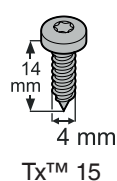
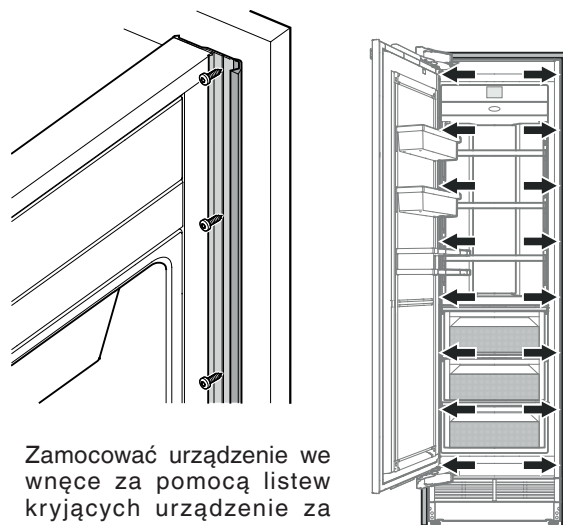
Zamontować kratkę wentylacyjną z segmentami kratki nachylonymi w dół.

## ⚠ NIEBEZPIECZEŃSTWO!

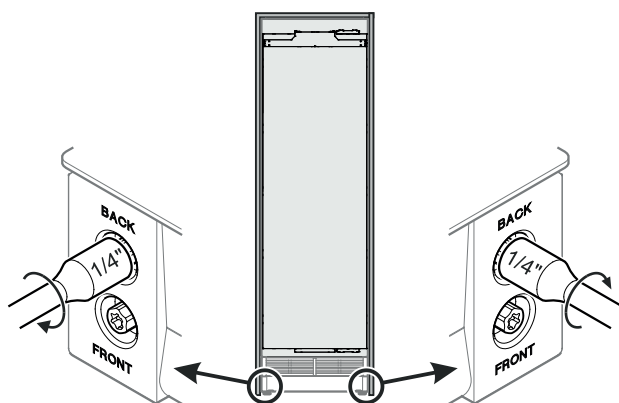
**Zagrożenie życia lub ciężkie obrażenia na skutek przewrócenia się urządzenia.**

**Nie otwierać drzwi urządzenia, dopóki regulacja wysokości nie zostanie zakończona, a zabezpieczenie przed wywróceniem będzie utrzymywać urządzenie.**

Usunąć pomoc przy regulacji głębokości przed zamocowaniem urządzenia we wnęce.



Zamocować urządzenie we wnęce za pomocą listew kryjących urządzenie za pomocą ośmiu wkrętów 4 x 14 z każdej strony. Zaleca się zaznaczenie i wiercenie pozycji otworów w listwie.



Obróć w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aby podnieść urządzenie.

Unieść urządzenie równomiernie, obracając stopniowo wkręty, aż tylna część urządzenia dotknie kątownika zabezpieczającego przed wywróceniem (skok około 6,5 mm).

Maksymalna regulacja wysokości urządzenia = 19 mm

### WAŻNA WSKAZÓWKA

Podczas obracania wkrętów za pomocą śrubokręta elektrycznego należy przestrzegać następujących zasad:

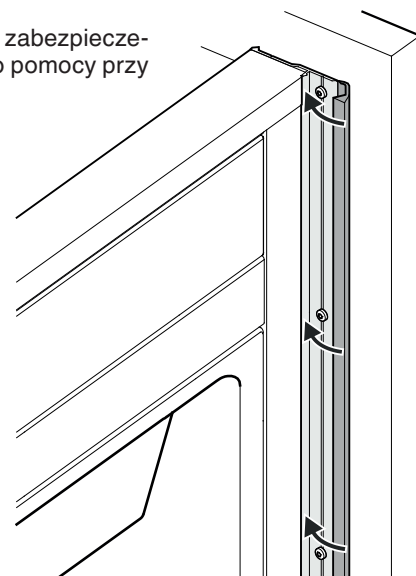
maksymalna prędkość = 400 obr./min  
maksymalny moment obrotowy = 1 Nm

**Nieprzestrzeganie tych instrukcji może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia do regulacji wysokości.**

Zamknąć przednią część listew kryjących urządzenie.

### Wskazówka:

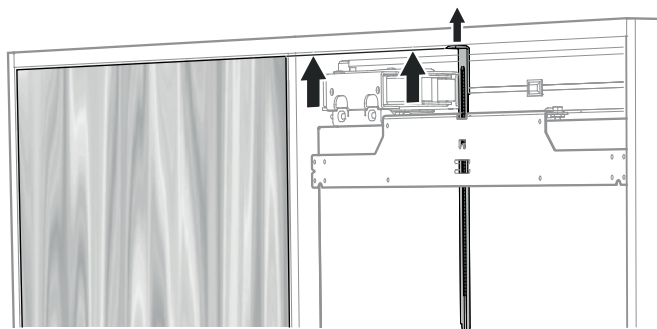
Użyć zdemontowanego zabezpieczenia transportowego jako pomocy przy zamykaniu.



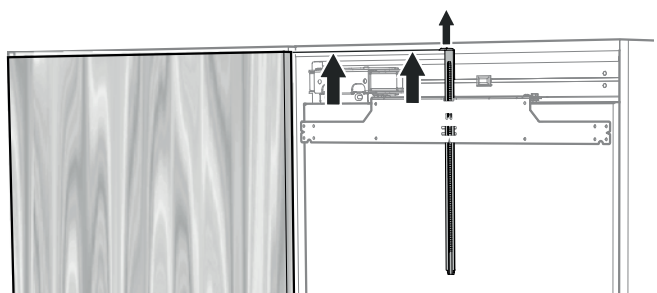
Podnieść listwę montażową.

Dolna krawędź listwy montażowej musi znajdować się w jednej linii z górną krawędzią sąsiednich drzwi meblowych.

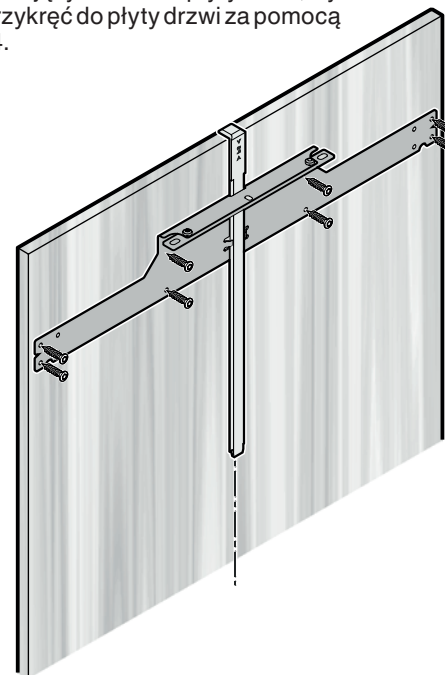
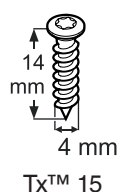
### Wewnętrzna płyta drzwi



### Zewnętrzna płyta drzwi



Umieścić kątownik mocujący na środku płyty drzwi, wyrównać go w poziomie i przykręcić do płyty drzwi za pomocą ośmiu wkrętów 4 x 14.

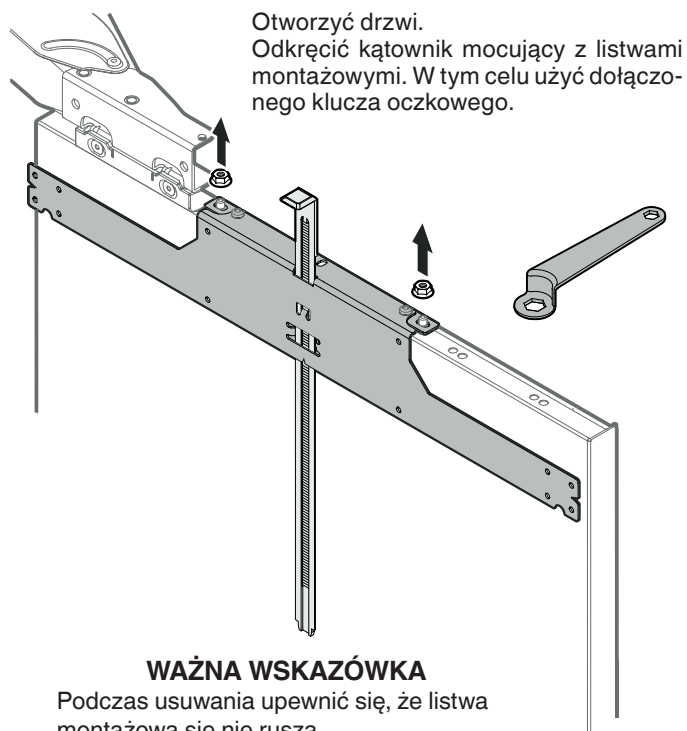


### WAŻNA WSKAZÓWKA

Ryzyko uszkodzenia płyty.  
Zwrócić uwagę na minimalną grubość płyty (front ramowy).

### WAŻNA WSKAZÓWKA

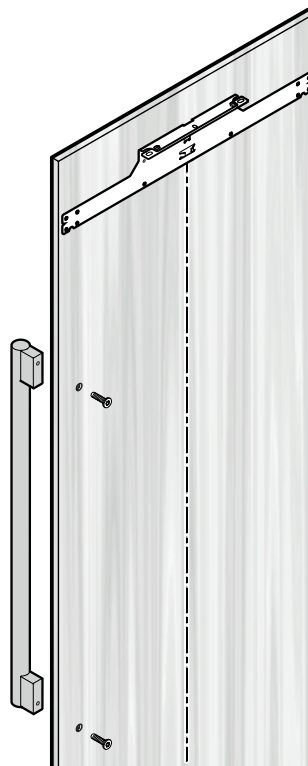
Teraz zamontować uchwyty drzwi, ponieważ boczne listwy przytrzymujące płytę zakrywają otwory mocujące.



Otworzyć drzwi.  
Odkręcić kątownik mocujący z listwami montażowymi. W tym celu użyć dołączanego klucza oczkowego.

### WAŻNA WSKAZÓWKA

Podczas usuwania upewnić się, że listwa montażowa się nie rusza.

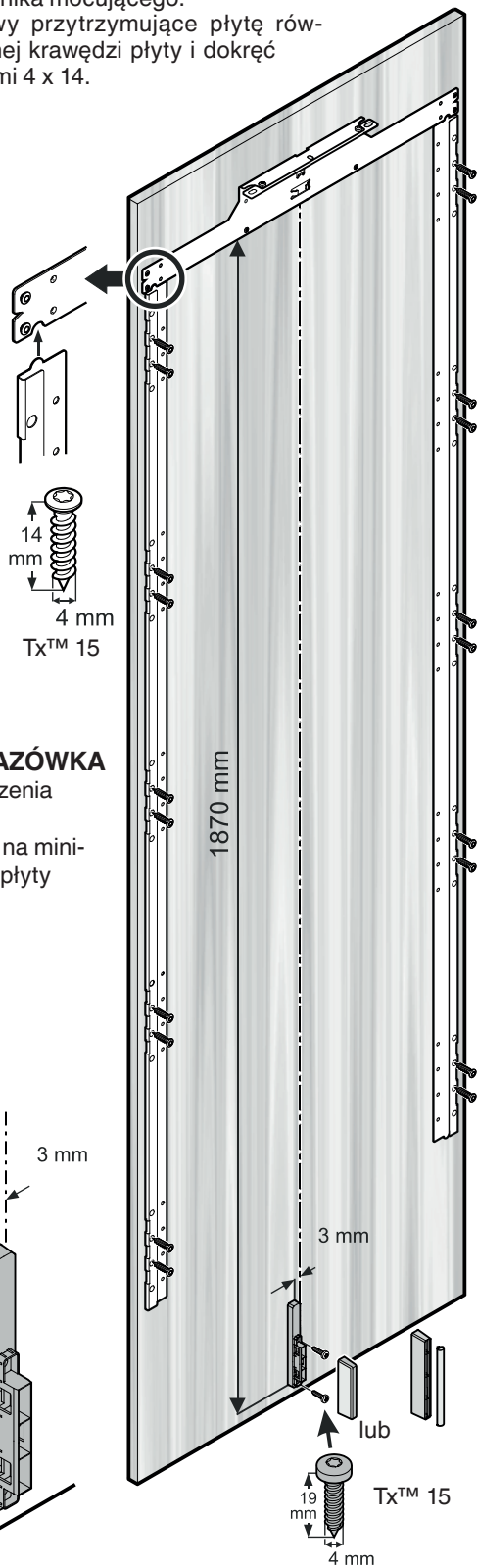


Do montażu uchwyty należy używać wyłącznie wkrętów z łbem stożkowym.

Włożyć do otworów.

Pozostawić łby wkrętów równo z płytą.

Umieść listwy przytrzymujące płytę z górną nakładką w wycięciu kątownika mocującego.  
Dopasować listwy przytrzymujące płytę równoległe do bocznej krawędzi płyty i dokręć czterema wkrętami 4 x 14.



### WAŻNA WSKAZÓWKA

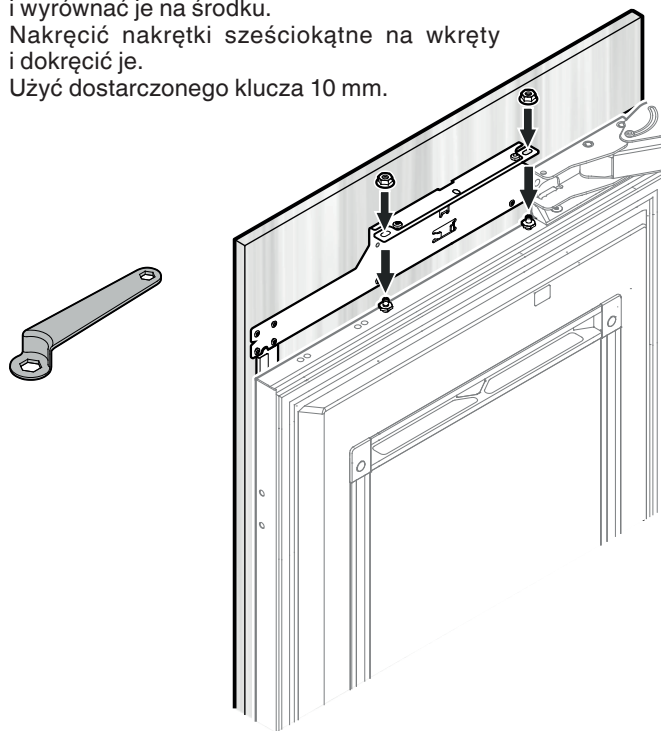
Ryzyko uszkodzenia płyty.  
Zwrócić uwagę na minimalną grubość płyty (front ramowy).

Zamontować separator powietrza za pomocą dwóch wkrętów 4 x 19.  
Nałożyć nakrywkę.

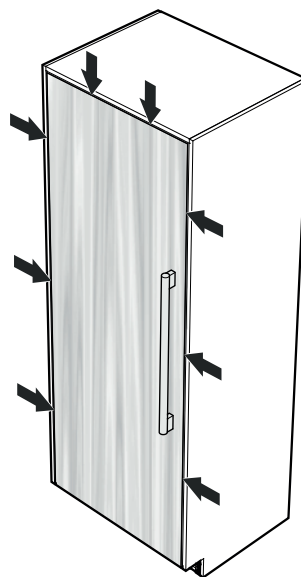
### WAŻNA WSKAZÓWKA

Jeśli drzwi muszą być ograniczone do kąta otwarcia wynoszącego 90°, należy to zrobić przed zamontowaniem płyty na drzwiach urządzenia. Patrz rozdział "Ważne informacje na temat zmiany kierunku otwierania drzwi lub ograniczenia kąta otwarcia drzwi do 90°" na stronie 216.

Otworzyć drzwi urządzenia.  
Umieścić płytę drzwi na górnych wkrętach regulacyjnych i wyrównać je na środku.  
Nakręcić nakrętki sześciokątne na wkręty i dokręcić je.  
Użyć dostarczonego klucza 10 mm.



Zamknąć drzwi i sprawdzić pozycję płyty drzwi.

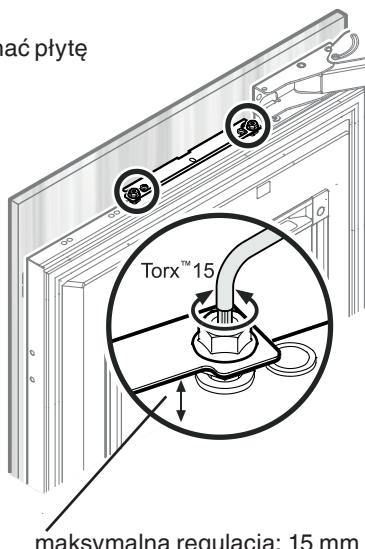


### WAŻNA WSKAZÓWKA

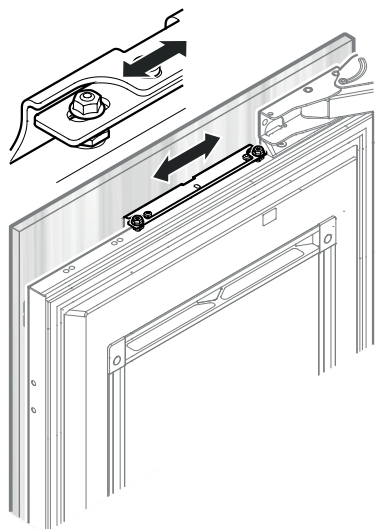
Po pewnym czasie i obciążeniu może być konieczne ponowne wyregulowanie drzwi.

W razie potrzeby wyrównać płytę pionowo.

Poluzować nakrętki sześciokątne i obrócić wkręty regulacyjne za pomocą klucza Torx 15.

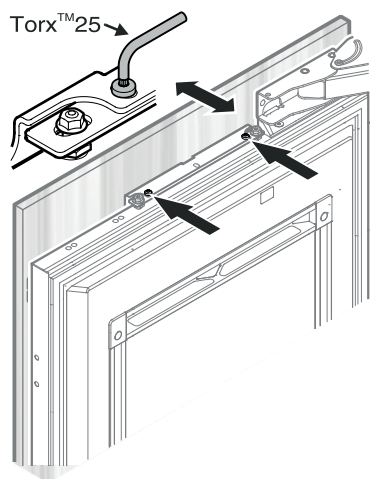
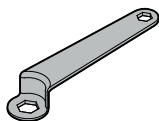


maksymalna regulacja: 15 mm



Ustawić płytę poziomo nad wydłużonymi otworami w kątowniku mocującym.

Dokręcić nakrętki sześciokątne za pomocą dostarczonego klucza 10 mm.



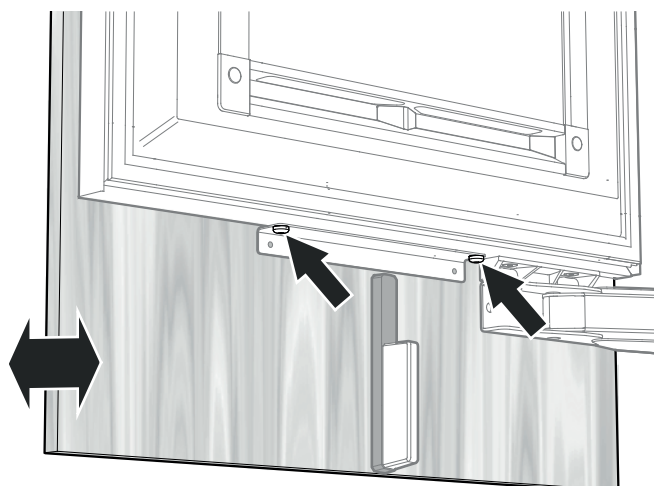
Torx™25

Wyrównać płytę na głębokości.

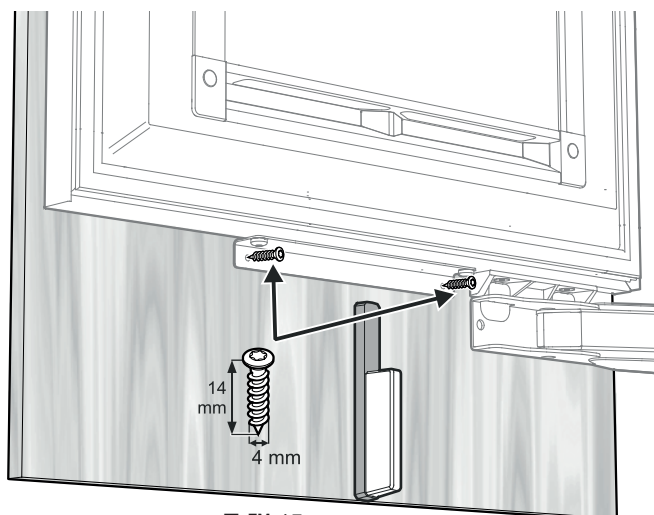
Poluzować wkręty, wyrównać płytę, dokręcić wkręty.

Wyrównać płytę u dołu na głębokości.

Poluzować wkręty, wyrównać płytę, dokręcić wkręty. Użyć klucza Torx 20.



Przymocować płytę przez dolną nakładkę mocującą za pomocą dwóch wkrętów 4 x 14.



Tx™ 15

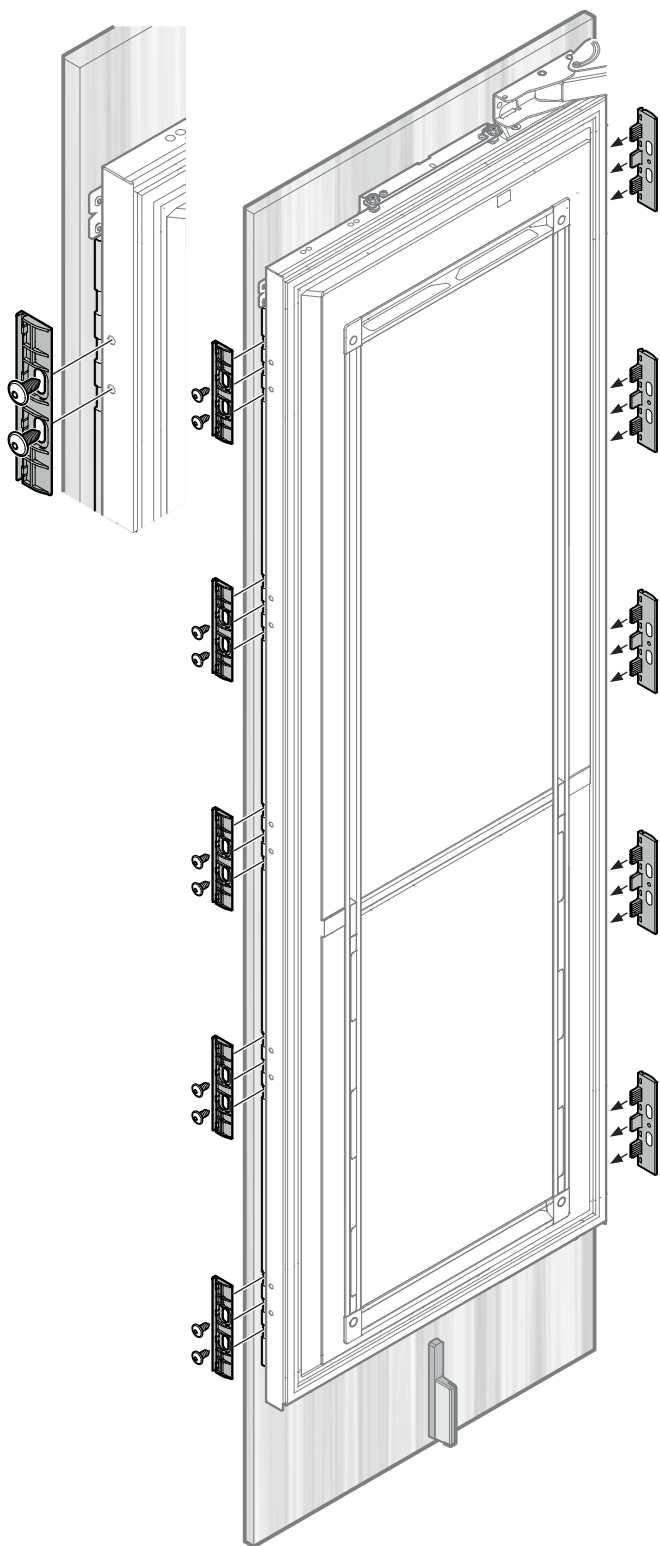
### WAŻNA WSKAZÓWKA

Ryzyko uszkodzenia płyty.  
Zwrócić uwagę na minimalną grubość płyty (front ramowy).

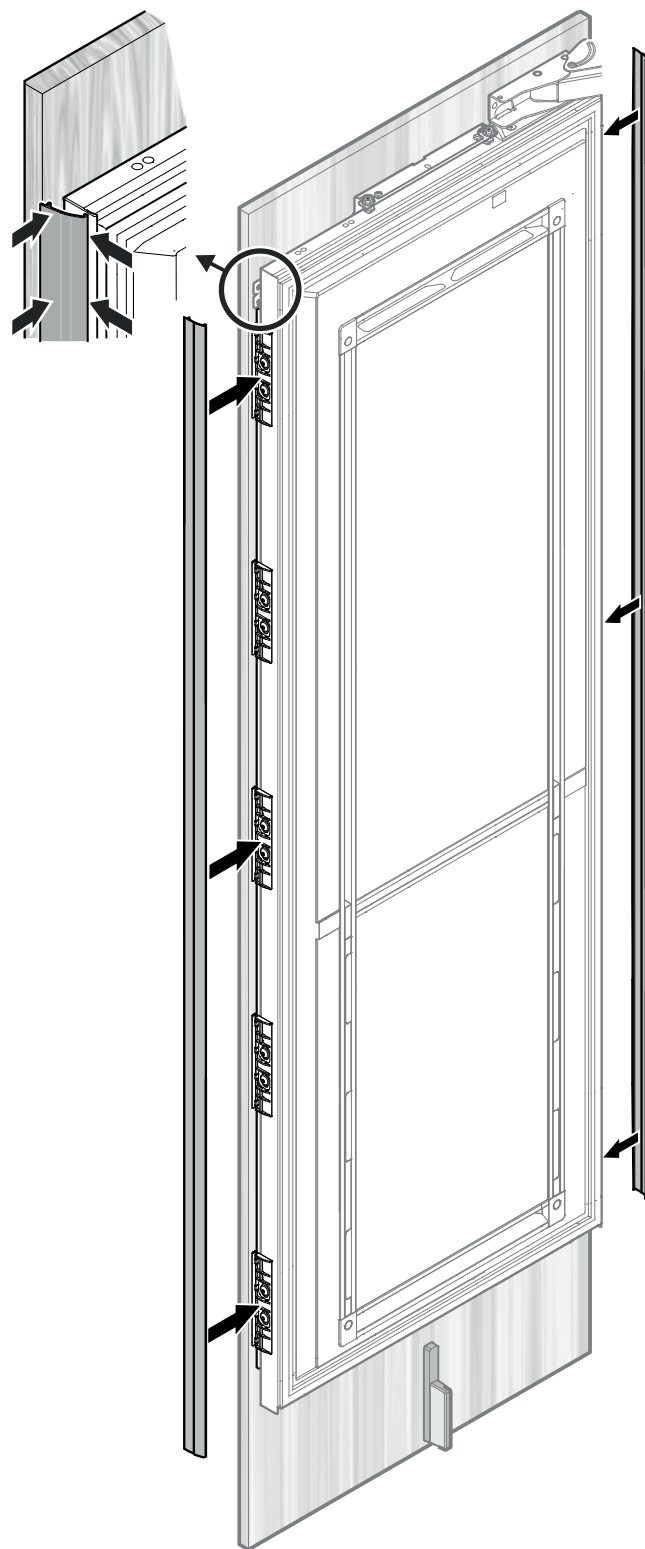
Umieścić oprawkę mocującą płyty między płytą a drzwiami urządzenia i przymocować 2 wkrętami M6 x 12.



Tx™ 20

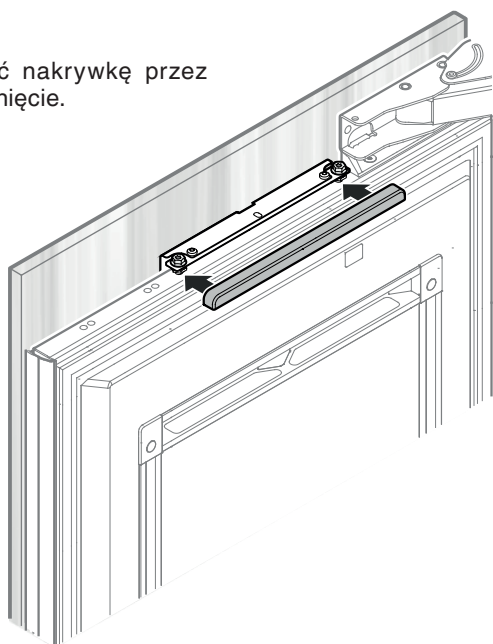


Zawiesić listwy kryjące drzwi z przodu oprawki mocującej i zatrasnąć je z tyłu.

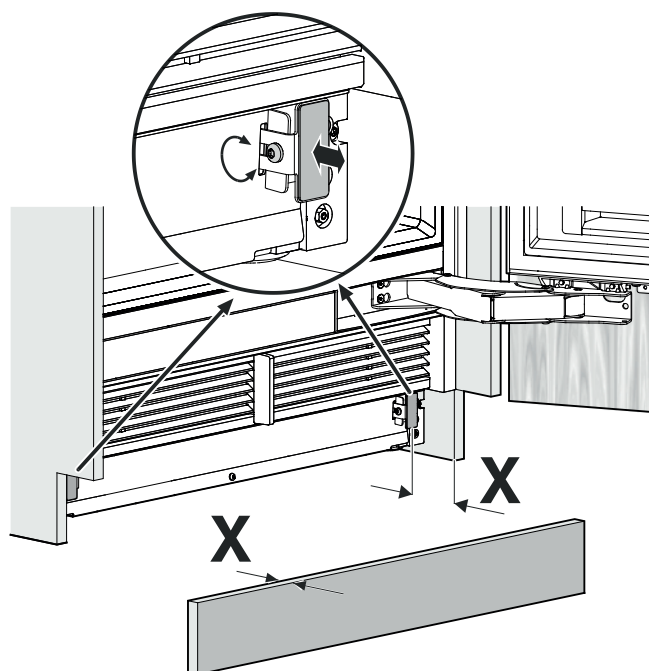




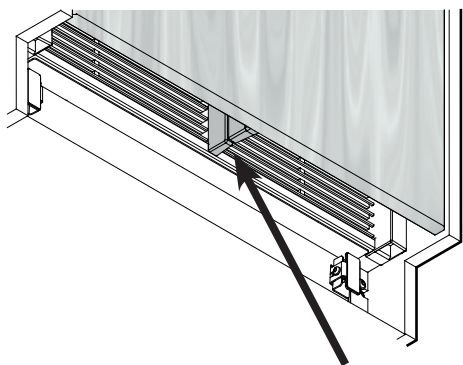
Osadzić nakrywkę przez zatrzaśnięcie.



Dopasować oprawki mocujące do grubości osłony kryjącej cokołu.



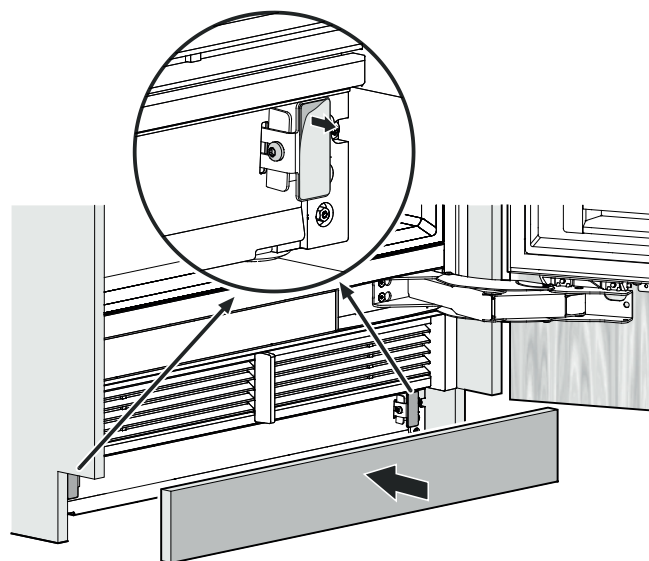
Usunąć folię ochronną i przykleić ją do osłony kryjącej cokołu.



Sprawdzić, czy nie ma szczeliny między separatorem powietrza urządzenia a separatorem powietrza w drzwiach.

**WAŻNA WSKAZÓWKA**

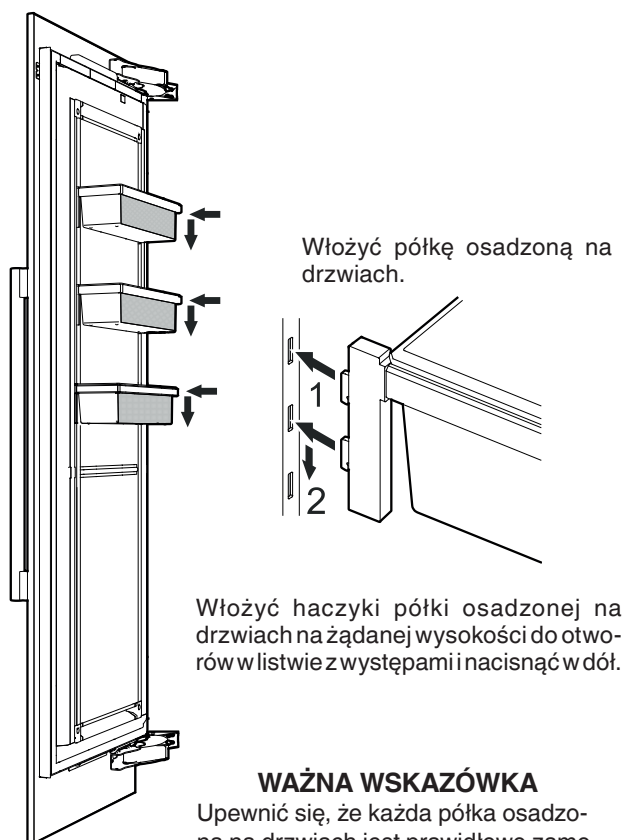
Jeśli kratka wentylacyjna zostanie zainstalowana nieprawidłowo, pojawi się szczelina.



## W przypadku wymontowywania urządzenia z wnęki

Jeśli urządzenie musi zostać ponownie wymontowane z wnęki, należy przestrzegać następujących punktów:

1. Wyjąć wszystko z urządzenia.
2. Odłączyć urządzenie od sieci.
3. Wymontować płytę drzwi.
4. Opuścić urządzenie za pomocą urządzenia do regulacji wysokości.



### WAŻNA WSKAZÓWKA

Upewnić się, że każda półka osadzona na drzwiach jest prawidłowo zamocowana w listwie z występami.



## NIEBEZPIECZEŃSTWO!

**Zagrozenie życia lub ciężkie obrażenia na skutek przewrócenia się urządzenia.**

**Nie usuwać urządzenia bez zamontowanych zabezpieczeń transportowych.**

## Ważne informacje na temat zmiany kierunku otwierania drzwi lub ograniczenia kąta otwarcia drzwi do 90°

Zmiana kierunku otwierania drzwi lub ograniczenie kąta otwarcia drzwi do 90° może być przeprowadzane wyłącznie przez przeszkolonego specjalistę.

Zawiasy drzwi są wyposażone w silne sprężyny zamykające. Przypadkowe złożenie zawiasu może prowadzić do poważnych obrażeń.

Drzwi są bardzo ciężkie. Nie próbować samodzielnie demontować drzwi.

Skontaktować się z serwisem technicznym Liebherr, aby uzyskać więcej informacji. Patrz dane kontaktowe na odwrocie podręcznika.







**Liebherr Hausgeräte Lienz GmbH**

Dr.-Hans-Liebherr-Strasse 1

A-9900 Lienz

Österreich

[www.liebherr.com](http://www.liebherr.com)

